

Objekttyp: **Miscellaneous**

Zeitschrift: **Ingénieurs et architectes suisses**

Band (Jahr): **118 (1992)**

Heft 21

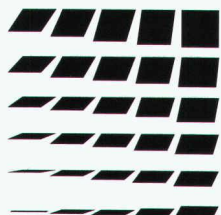
PDF erstellt am: **27.06.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Les utopies d'aujourd'hui sont les réalités de demain

Sous ce titre, il faut comprendre que l'aspect futur de nos villes et villages est essentiellement déterminé par notre art et notre manière de concevoir et de projeter aujourd'hui.

Par ailleurs, la qualité architecturale de notre espace bâti est étroitement liée à l'existence d'un terrain nourricier, sur lequel tant les idées que les réalisations peuvent prendre forme et se développer.

Dans ce sens, les concours promeuvent la confrontation entre professionnels et, partant, rehaussent la qualité des projets.

Il reste que le niveau des résultats dépend encore d'une préparation adéquate, si l'on ne veut pas voir un excellent projet déboucher sur une construction de seconde zone. A cet effet, tous les intervenants doivent faire preuve de courage, de volonté et de ténacité, de même qu'un climat de confiance doit s'instaurer entre les autorités, leurs représentants et les architectes, sans oublier la population qui n'est pas moins concernée. Autrement dit, la qualité architecturale doit partout être comprise comme ce qu'elle est: une responsabilité culturelle.

Sur le thème des concours, notre dixième «Plate-forme» donne la parole à une responsable politique, à un urbaniste et à deux architectes.

Création des illustrations de couverture:
Gottschalk + Ash Int'l, Zurich

Ingénieurs et architectes suisses

Bulletin technique de la Suisse romande

Revue fondée en 1875

Paraît tous les quinze jours

ISSN 0251-0979

Organe des associations:

SIA Société suisse des ingénieurs et des architectes
A³E²PL Association amicale des anciens élèves de l'EPFL
GEP Groupes romands de l'EPFZ
ASIC Association suisse des ingénieurs-conseils
FAS Fédération des architectes suisses

Editeur: SEATU – Société des éditions des associations techniques universitaires

Rédaction: Rue de Bassenges 4 – 1024 Ecublens
 Tél. 021/693 20 98 – Téléfax 021/693 20 84
 CCP 10-5775-2 Lausanne

Rédacteur en chef: Jean-Pierre Weibel, ing. dipl. EPFZ/SIA

Rédacteurs: Pierre Boskovitz, ing. dipl.
 Sigfrido Lezzi, arch. dipl. EPFL/SIA

Secrétaire de rédaction: Maya Haus

Les manuscrits sont rendus selon accord préalable.

Toute reproduction du texte et des illustrations n'est autorisée qu'avec l'accord de la rédaction et l'indication de la source.

Impression: Imprimerie Bron SA, 1001 Lausanne
 Tél. 021/652 99 44

Régie des annonces: IVA SA de publicité internationale

Lausanne:	Zurich:
Rue du Pré-du-Marché 23	Mühlebachstrasse 43
1004 Lausanne	8032 Zurich
Tél. 021/37 72 72	01/251 24 50
Fax 021/37 02 80	01/251 27 41

Tarif	Suisse	Etranger
Abonnement d'un an	Fr. 128.–	Fr. 138.–
Numéros isolés	Fr. 7.–	Fr. 8.–

Prix réduits pour étudiants et pour membres des associations GEP
 ASIC, A³E²PL et UTS

Abonnement, vente au numéro et changement d'adresse chez l'imprimeur

Changement d'adresse pour membres SIA: Secrétariat général SIA
 case postale, 8039 Zurich, tél. 01/283 15 15

Paraît chez le même éditeur:

Schweizer Ingenieur und Architekt

Rédaction: Rüdigerstrasse 11, case postale 630,
 8021 Zurich, tél. 01/201 55 36, fax 01/201 63 77.

Tarif	Suisse	Etranger
Abonnement d'un an	Fr. 198.–	Fr. 215.–
Numéros isolés	Fr. 8.– (frais de port en sus)	

SIA: vente des normes et de la documentation:

– en français: Secrétariat SVIA, avenue Jomini 8,
 1001 Lausanne, tél. 021/36 34 21, fax 021/37 19 24

– en allemand/italien: Secrétariat général SIA,
 Selnaustrasse 16, 8039 Zurich, tél. 01/283 15 60, fax 01/201 63 35